

# Albecker Schloßbote

## Kultur trifft Kulinarik – ein Gesamterlebnis

Café-Restaurant – Shop – Ausstellungen – Konzerte – Kabarett – Vorträge - Theater

Öffnungszeiten: Mittwoch – Sonntag und Feiertag, 10 – 21 Uhr

Telefon: 04279/303, info@schloss-albeck.at; www.schloss-albeck.at

## 25 Jahre Kultur auf Schloß Albeck 1988 - 2013

### Degustationsmenü Freitag, 15. 11., 19 h:

Das Degustationsmenü am 4. Oktober kam bei den zahlreichen Besuchern sehr gut an. Manche Freunde des Hauses waren verhindert, daher gibt es einen neuen Termin mit einem neuen Menü! Wir freuen uns auf Ihre Reservierung unter 04279/303.

### Martinigansl: ganztags 1. 11. bis 1. 12.:

Wir bieten traditionelles Gansl, gefülltes Gansl, Gansl asiatische Art

### Weihnachtsfeiern:

Menüs in allen Preisklassen

### Sa, 26. 10. bis Fr, 22. 11.

### Julia Bauernfeind - Bilder

Vernissage: Sa, 26. 10., 18 Uhr



### Samstag, 9. 11., 15 Uhr:

### Workshop Dr. Bernhard Kutzler

### „Welche Nahrung passt zu mir?“

Nicht alles, was als gesund gilt, tut jedem gut. Jeder ist einmalig. Die passende Ernährung führt zum Idealgewicht und unterstützt jede Therapie. Wir gemeinsam erkunden, welche Nahrung zu jedem Teilnehmer passt. Sie gehen mit Ihrer persönlichen Ernährungsempfehlung nach Hause samt Tipps für eine Umsetzung im Alltag zuhause und unterwegs.

Einzeltermine zu Handlungen können unter 0664/341 95 41 für 9. 11. vereinbart werden.

b.kutzler.com

### So, 03. 11. 11 h:

### DomraPiano – Saitenmalerei

Natalia Anchutina, Domra,

Lothar Freund, Klavier:



Erleben Sie ein außergewöhnliches Konzert mit Rußlands junger 1. Preisträgerin für Domra. Mit ihrer poetischen Musikalität und atemberaubender Technik begeistert sie seit Jahren die russischen Musikkritiker und das Publikum. Nun ist sie wieder

auf großer Deutschlandtournee. Zusammen mit ihrem kongenialen Klavierpartner Lothar Freund präsentieren die beiden Künstler ein spektakuläres, hochvirtuoses Konzertereignis mit Originalwerken russischer Komponisten & Transkriptionen der klassischen Konzertliteratur.  
www.domrapiano.de

### So, 03. 11., 15 h: Jesús Huamán

### Harfenist 2er Welten

Jesús Huamán Huanasca aus Peru, lernte in seinem Heimatdorf das Harfenspielen. Reisen mit Inka-Tanzgruppen durch Südamerika. 1992 spielt er auf Frankreichs weltweit bekanntem Musik- & Tanzfestival Montoire – 500. Jahrestag der Entdeckung Amerikas den "Scherentanz" (UNO-Denkmal des Weltinteresses). Studium der Technik der Klassischen Harfe bei der Harfenistin Caraine Stark, welche er mit der lateinamerikanischen Technik verbindet. Das Ergebnis: ein völlig neuer Klang. Repertoire: lateinamerikanische Musik & Eigenkompositionen. 1998 erste CD „La voz de su arpa“. Seit 2006 lebt er am Wurzerhof.



### So, 10. 11. 11 h:

### Musik kennt keine Grenzen

### Romantik für Trio & Quintett



Studenten des Kärntner Landeskonservatoriums aus Kärnten, Slowenien & Südkorea haben sich im Laufe ihres Studiums gefunden und beschlossen, Konzerte zu geben! Mit einem attraktiven Programm wurden einige erfolgreiche Konzerte

gegeben, u. a. eine ORF-Matinee im April 2013. Musiziert wird im Trio & im Quintett. Vor der Pause: Felix Mendelssohn-Bartholdy - Klaviertrio und nach der Pause: Franz Schubert - Forellenquintett (Tjasa Kastelic, Slowenien, Violine, Boyoung Kim, Südkorea, Viola, Klemen Krklec, Klara Krklec, Slowenien, Violoncello, Albert Wassermann, Kärnten, Kontrabass und Eun-Hwa Jeon, Sanhaya Song, Südkorea, Klavier)



Unser spezielles Service in Zusammenarbeit mit **Schloß Albeck:**  
**Frische Fische aus Gurktaler Quellwasser!**

Sie bestellen wochentags unter **Tel: +43-664-7935452**  
**0664-7935452** frische oder geräucherte Fische und holen diese am **Fax: +43-4276-29218**  
Sonntag auf Schloß Albeck ab. **payr@fischspezialist.at**

 **Leeb**  
*Balkone & Zäune*

[www.leeb.at](http://www.leeb.at) - 9563 Gnesau  
Tel. 04278 700-0 - Fax: Dw. 21

So, 10. 11. 15 h: Wilhelm Kuehs  
präsentiert sein neues Buch:  
Kärntner Sagen. Marion Rießer, Harfe



In Kärnten stößt man an jeder Ecke auf geheimnisvolle Geschichten. Da wird vom Klagenfurter Lindwurm und vom Wörtherseemandl erzählt, von der grausamen Herzogin Maultasch und dem großen König Matthias Corvinus, von Zwergen & Almgeistern, der Wilden Jagd, der Guten Frau Percht & den Saligen. Wilhelm Kuehs erzählt die alten Geschichten aufregend und neu in einfacher Sprache für alle Altersstufen. Er ist Autor & Herausgeber mehrerer Bücher. Der Erzähler beschäftigt sich intensiv mit Sagen und Mythen und macht sie fit für das 21. Jh.. Marion Rießer entzückt mit ihren himmlischen Harfenklängen. Eine Veranstaltung für Jung & Alt!

## Albecker Engelwelt

Ständige Ausstellung über Wesen und Wirken der Engel  
Monika Pototschnig-Loibner, Walter Turrini, Barbara Tolnay u.a.

So, 17. 11., 11 h: Joesi Prokopetz, Lesung:  
„So weit. So komisch. – Ein Leben unter  
Österreichern“

Wenn Joesi Prokopetz zwei vierschrotige Herren mit glattrasierten Köpfen „belauscht“, dann denkt er nicht: „Ich lass mir auch eine Glatze wachsen“, sondern versinkt in kontemplativer Betrachtung der kahlgeschorenen Männerschädel, die ja, wenn frisch rasiert, zum Ferkel-Teint neigen. Und wenn dann die eine Glatze die andere fragt: „No und wiea brat is'n jetzt der Äquator?“ Und die andere darauf sagt: „Was waß denn i ..., aber vierspurig wird er schon sein.“ Dann schreibt er das – kaum sitzt er am Schreibtisch – auf. „So weit. So komisch“ ist eine komprimierte Werkschau anlässlich 60 Jahre Joesi Prokopetz mit wahren Geschichten aus einem



**Gärtner Transporte**  
**GT**  
9560 FELDKIRCHEN

  
**GOERNER**  
Kartonagen

W. Goerner Kartonagen Ges. m. H.  
St. Ruprechter Straße 115 - A 9020 Klagenfurt  
Telefon +43(0)463/33750 - Fax DW 15  
[www.goerner-kartonagen.com](http://www.goerner-kartonagen.com) - [office@goerner-kartonagen.com](mailto:office@goerner-kartonagen.com)

Leben unter Österreichern, den besten Black-Outs aus seinen Programmen und der einen oder anderen Episode dieses Lebens, wenn es denn eines ist. Zum Glück keine Biografie.

So, 17. 11., 15 h: 3 Mankalan –  
„Es wintat schon eina“

An die Zeit, als Radio noch für Kurzweil sorgte und die Leute noch ins Wirtshaus auf „Unterhaltung“ gingen, knüpfen die 3 Mankalan an. Mit ihrem Leitsatz „Liadlan, die nit g`sungan, und Gedichtlan, die nit g`lesn werdn, sterbn“



besinnen sie sich ihrer Kärntner Wurzeln. Ihre Musik hat unter Liebhabern einen besonderen Stellenwert. Mundharmonika & Gitarre bilden die Basis für die Eigenkompositionen, die aufbauend auf der Kärntner Volksmusik sich neueren Einflüssen nicht verschließen und so zu einem neuen Ganzen werden. Seit 1995 sind sie ein fixer Bestandteil der Kärntner Musik- & Kleinkunstszene. Zahllose Auftritte im In- & Ausland ließen die „3 Mankalan“ zu musikalischen Botschaftern Kärntens werden. Dieter Themel: Stimme, Reinhard Schmied: Gitarre, Arthur Ottowitz: Mundharmonika, Ziehharmonika

So, 24. 11., 11 & 15 h: Helmut Pichler  
Diavortrag Atacama, Anden, Amazonas



Helmut Pichler, Weltenbummler & Abenteurer aus Leidenschaft, präsentiert die Erlebnisse aus 3 Reisen nach Südamerika. Seine Chile-Reise stand im Zeichen der Wüste Atacama, der trockensten Wüste der Welt. Er durchquerte sie, erlebte die Rallye Dakar live und fuhr auf den Sanddünen Ski. Seine 2. Reise führte ihn nach Bolivien, u. a. an den Salar de Uyuni, den größten Salzsee der Welt (12.000 km<sup>2</sup>). Dort finden sich auch unzählige versteinerte Fußabdrücke von Dinosauriern, die 3. Reise an den Amazonas. Der Gosauer versuchte auch, möglichst viel vom Leben der Einheimischen zu erfahren. So war er bei den Arbeitern in den

**DVI**  **Immobilien PLATZER**



Ich berate Sie in allen  
Immobilienangelegenheiten  
**Johannes Platzer 0664-160 95 23**  
DVI - Immobilien GmbH in Wien  
und Feldkirchen/Kärnten

[www.dvi-immobilien.at](http://www.dvi-immobilien.at)





**2 x Essen - 1 x Sparen**

Schlemmen in ausgesuchten Restaurants in ganz Österreich  
[www.kulinaris.at](http://www.kulinaris.at)

**für nur € 20,-**

**Das ideale Geschenk!**  
 erhältlich in allen INSTERPAR Filialen österreichweit oder Online unter [www.kulinaris.at](http://www.kulinaris.at)

berühmten Silberminen von Potosi. Er befuhr den Titicaca-See und bestieg den 6.088 m hohen Andengipfel Huayna Potosi. Sie erfahren auch, wie vielfältig die südamerikanische Tierwelt ist und welche Situationen der Gosauer auf seinen Reisen erlebte.  
[www.gosauer.at](http://www.gosauer.at)

**Sonntagmenüs im Restaurant Schloß Albeck ganztags:**

03.11.: Spargelcremesuppe – Cordon Bleu vom Huhn mit Champignonreis & Vichykarotten – Kärntner Eisreindling

10.11.: Wildkräuterschöberlsuppe – Hirsch- & Rehmedaillons in der Nusskruste an Marillen-Honigsafterl, Rotkrautstrudel & Variation von der Kartoffel – Maroni-Blätterteigstrudel an Baccardi-Vanillecreme

17.11.: Klare Gemüsesuppe mit Speckknödel - Filetspitzen Wälder Art in Waldpilz-Cognaccreme, Junglauchspätzle & Duett von der Karotte – Rosenblütenparfait mit eingelegten Mandarinen

24.11.: Tomatencremesuppe Gordon Gin – Gustostückerl von Rinds-, Schweine- & Hühnerfilet gegrillt, dazu Ofenkartoffel & Safrangemüse – Lauwarmer Topfenstrudel an Marillenröster & hausgemachten Pralinen

**Eine Bitte:** Sollten Sie den Schloßboten lieber online erhalten, bitte um ein Email mit Angabe Ihres Vor- und Familiennamens und der Nummer in der Etikette links oben. Danke!  
[info@schloss-albeck.at](mailto:info@schloss-albeck.at)

Sa, 30.11., 18 h:  
 Is finsta draußt, is kalt und stad  
 Doppelsextett Carinthia,

Sarah Gaggl, Harfe, Dagmar Sickl, Texte

Sanft schimmerndes Kerzenlicht, der warme, wohltönende Klang des Chorgesangs, himmlische Harfenweisen und die weiche Stimme der Sprecherin verheißen eine schöne Einstimmung auf den Advent. Musik, zu Klang gewordenes Licht - Licht senden



in die Tiefen des Herzens ist eine Aufgabe der Kunst überhaupt, und die Künstler dieses Abends wollen den Menschen in der Dürstheit des angehenden Winters ein helles Licht der Hoffnung entzünden. Schloß



**Das Beste für Ihre Gäste und Feste**  
**GETRÄNKE PERDAU**  
 +43 (0)4276/2074  
[www.getraenke-perdau.at](http://www.getraenke-perdau.at)

**GLAS LAGGNER**  
 laggner glas gmbh

**GENERALI**



Albeck freut sich, mit diesem traditionellen Konzert den Besuchern eine stimmungsvolle Stunde zu bereiten.  
[www.dscarinthia.at](http://www.dscarinthia.at)

**Herzlichen Dank:** Liebe Freunde des Hauses, es ist wirklich sehr nett und großzügig, daß Sie immer wieder freiwillig etwas einzahlen, um die Versendung des Boten zu ermöglichen und damit viele junge Künstler zu fördern! Seien Sie aufs herzlichste bedankt!

**Hochzeiten auf Schloß Albeck:**  
 Standesamtliche Trauung im Schloß. Und danach in die gotische Dorfkirche. Festliche Tafel im Schloß.

## Kultur auf Schloss Albeck wird unterstützt durch:

ABRG Asamer-Becker Recycling GmbH	Kruschitz GmbH
Alpine Bau GmbH	Kulinaris Card Österreich
BKS Bank AG	Land Kärnten
BMG Metall- und Recycling GmbH	Madile – Bauen, Wohnen & Einrichten
Bundesministerium für Unterricht, Kunst und Kultur	Merkur Versicherung AG
Die Kärntner Sparkasse AG	Modre Bergbau GmbH
Dolomit Eberstein Neuper GmbH	Mondi Packaging Frantschach
Duschaneck Büromaschinen, Villach	MO Moser Transporte GmbH
Mag. Dieter Russold, Steuerberatungs-GmbH	Mörtl Erhard Bau GmbH
Gailberger & Kristan GmbH	Omya GmbH
Generali Versicherung AG	ÖBAU Egger GmbH
Hieden & Kall GmbH	Pago International GmbH
Hirsch Servo AG	PORR AG
Hobas Rohre GmbH	Raiffeisenbank Sirnitz
Wietersdorf	Sparkasse Feldkirchen
Kandussi Rudolf GmbH	Steiner Bau GmbH
Kärntner Landesversicherung	Strabag AG
	Swietelsky Bau GmbH
	Wietersdorfer & Peggauer Zementwerke GmbH
	Wirtschaftskammer Kärnten
	Ziegelwerk Brenner F. Wirth

**Kontaktadresse: Schloss Albeck**  
 9571 Sirnitz, Fon 04279/303, Fax 303-4  
 e-mail: [info@schloss-albeck.at](mailto:info@schloss-albeck.at)  
 Öffnungszeiten: Mi - So und Fei 10 - 21 Uhr, ganzjährig  
[www.schloss-albeck.at](http://www.schloss-albeck.at)

Österreichs Feine Weine zu Winzerpreisen!



Web-Shop: [www.vinoble.at](http://www.vinoble.at); Beratung: 0699/1740 1740

**SPITZER**

Bäder • Heizung • Solar



Feldkirchen, Tel: 04276 2338 [www.spitzer-installationen.at](http://www.spitzer-installationen.at)



## ARGE Kanal Gailtal



## Seiwald Bau GmbH

Robertstr. 2  
9020 Klagenfurt

Mauthen 127 A  
9640 Kötschach-Mauthen

Veranstaltungen in den Gemeinden: November 2013

### Weitensfeld

- 01.: Allerheiligenfeier in Weitensfeld 14 h, Altenmarkt 12.30 h
- 01.: Calamari Wochenende beim Gurktalerhof, Fam. Kogleck
- 06.: Mutterberatung im Gemeindeamt 13.00 Uhr
- 08.: Martinsfest des Kindergartens Weitensfeld, 16.30 Uhr
- 08.: Martinsfest in Altenmarkt Beginn: 18.00 Uhr
- 14.: Ganslschmaus beim Gurktalerhof, Fam. Kogleck
- 22.: Adventausstellung in der Deko- und Bastelwelt
- 23.: Cäcilienumzugsspiel in Zweinitz und Umgebung
- 24.: Cäcilienfeier mit Festgottesdienst in der Kirche Zweinitz
- 24.: Weihnachtsbasar der Trachtengruppe Zammelsberg, Pfarrhof Zammelsberg 09.00 bis 12.00 Uhr
- 30.: Weihnachtsbasar der Trachtengruppe Zweinitz im Rüsthaus in Zweinitz von 09.00 bis 17.00 Uhr

### Gurk

- 24.: Ehrentag für Gurker Bürger ab 70, Marktgemeinde Gurk und Pfarre Gurk
- 30.: Weihnachtsbasar, Jugendtreff Gurk und Gurker Bänderhutfrauen, Marktbrunnen, Bauernmarkt, Bauernschaft der Marktgemeinde Gurk, Prof. Löw Straße, Familienabend, MGW Gurk, Gasthof Erian

### Straßburg

- 07.: Clubnachmittag - Seniorenclub Straßburg, 14h, GH Swetina
- 15.: "Und tun`s nimmer so lügen, Herr Redakteur", Heiteres mit Bestsellerautor Dr. Klaus Edlinger, 19:30 Uhr
- 17.: "Cäcilienfeier", Messe zur Feier der Hl. Cäcilia um 9:30 Uhr, Kirchenchor Straßburg unter der Leitung von Karl Pöcher.
- 23.-24.: Hausdorfer Kirchtag,
- 30.: Straßburger "Christkindlmarkt" am Hauptplatz

### Feldkirchen

- 08.: 17.00h, Kindertheater, Figurentheater Namlos
- 08.: 20.00h, Lesung & Musik, HomEros, D. Pickl und St. Gferrer
- 09.: 20.00h, Folk, Andy Irvine – Woody Guthrie
- 15.: 20.00h, Jazz, Gino Sitson Quartet (USA)
- 15.-16.: Workshop, Wortwerk und Schreibstatt, Anmeldung bis 13. 11., Tel. 0676/719 22 50

### Moosburg

- 01.: 10.30 h, Heilige Messe - Gräbersegnung, Friedh. Tigring
- 01.: 14.00 Uhr, Gräbersegnung, Friedhof Moosburg
- 10.: 10.30 Uhr, Heilige Messe in Nußberg mit Versteigerung von Lebendfedervieh, Filialkirche Nußberg
- 16.: 20.00 Uhr, Kathreintanz, Gemischter Chor Moosburg, Tschernernig-Saal
- 24.: 10.00 Uhr, Tag der Älteren Gemeindebürger,
- 29.: ab 17.00 Uhr, Christbaum anzünd'n, Marktgemeinde Moosburg und MGW Moosburg, Kirchplatz Moosburg
- 30.: 10–18.00 Uhr, Adventausstellung, Hobbykünstlerkreis Moosburg, Gemeindezentrum Schallar, Karolinger-saal
- 30.: 18.00 Uhr, Hl. Messe mit Adventkranzsegnung, Röm.-kath. Pfarramt, Pfarrkirche Moosburg

### Deutsch Griffen

- 08.: Martinsfest – Kindergarten und Volksschule
- 09.-10.: Backhendlschmaus Gh. Kraßnitzer
- 16.: Hubertusjagd Veranstalter: Jagdgesellschaft

### Steuerberg

- 12.: Martinsfest – Wachsenberg, Kindergarten Wachsenberg
- 13.: Martinsfest in der Kirche – Steuerberg, Kiga Steuerberg
- 16.: "Die Hölle ruft", Kulturhaus Steuerberg
- 17.: Kathreinkirchtag - GH Steiner
- 29.: Adventbasar - DG Wachsenberg
- 30.: 13. Steuerberger Adventzauber

### Albeck

- 01.-30.: Martinigansl – Schloß Albeck
- 01.: Heldengedenkfeier
- 10.: Jahreskirchtag – Gasthof Bärnwirt
- 11.: Nachkirchtag – Gasthof Bärnwirt
- 11.: Martinsfest des Kindergarten Sirnitz um 17.00 Uhr

Zugestellt durch POST.at

Der Natur verbunden

**kelag**

**Alles  
Leben ist  
Energie.**

Foto: Werner Kostenberger

www.kelag.at